



شماره پروانه ۴۱۶-اصفهان

ردیف دفتر ثبت



جمهوری اسلامی ایران

قوه قضائیه - اداره مترجمین رسمی

محمد باقائی مترجم رسمی زبان انگلیسی و عضو جامعه مترجمان

شماره مجوز ۴۱۶-تلفن و فکس ۳۲۲۳۸۳۸۴ همراه ۰۹۱۳۱۱۶۰۶۳۸

نشانی: اصفهان - چهار باغ عباسی - بازار افتخار - طبقه چهارم - واحد ۵۰۱

M. Baghaei: Official English Translator to the Judiciary & Member of Iranian Association of Official Translators License No. 416

No. 501, Eftekhhar Bldg, Chaharbagh Abbasi St, Isfahan, IRAN

E-mail address: baghaei.translation@yahoo.com

The Judiciary
State Registry of Deeds & Real Property
Intellectual Property Center
PATENT CERTIFICATE

Authentication ID: 140450340003000182

Authentication code: 521544

Declaration of invention No.: 140350140003007699

Date of registering declaration of invention: Feb. 5, 2025

Invention registration No.: 112589

Date of invention registration: May 5, 2025

Invention Title: A tool for controlling sealing O-rings larger than 200mm

Owners' particulars: Mr. Mojtaba Hemmat (50%), national No. 1199374253, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national; **Mr. Soheil Hemmat** (25%), national No. 1274298253, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national; and Mr. Yousef Hemmat (25%), national No. 1190239531, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national

Inventors' particulars: Mr. Mojtaba Hemmat, national No. 1199374253, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national; **Mr. Soheil Hemmat**, national No. 1274298253, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national; and Mr. Yousef Hemmat, national No. 1190239531, residing at Unit 76, 7th floor, Fadak E Bldg, No. 83, Hamadani St, Daroosazi St, Jey St, Esfahan, Postal code 8157967600, Iranian national

International classification: G01B3/24; G01B5/12

Protection duration: From Feb. 5, 2025 to Feb. 5, 2035 subject to annual payment on due date according to article 65 of the Intellectual Property Protection Act enacted in 2024

Documents of certificate consisting of description, claims, a summary and map at the authenticity confirmation time can be seen at: my.ssaa.ir

Head of Patent Registration Department: for Mr. Ali Ramezani Buket: signed

Date: May 8, 2025

Translation from FARSI on Oct. 18, 2025

